

JEREMÍAS 22 vs 1

JEREMIAH 22 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

In the last chapter, Zedekiah the last king of Judah... sent 2 govt stooges to talk to Jeremiah; perhaps, they didn't adequately report back to the king; so Jeremiah is sent to talk to him directly.



¹ Thus says the LORD; Go down to the house of the king of Judah, and speak there this word,

² And say, Hear the word of the LORD / you get the impression the king is a little deaf and dense,

O king of Judah, who sits on the throne of David / like I said, Zedekiah might have been thick headed because he needed a little history lesson, **this chapter is about sitting on the throne of David rightly**

you, and you servants / your public cabinet officers...that everyone knows,

and your people who enter in by these gates / your private, unelected advisors, that nobody knows:

³ Thus says the LORD; administer justice and righteousness,

Deliver / rescue... the one who is robbed from the hand of the oppressor / which is what Jeremiah said the first time; which is nothing new, the LORD had been saying it for centuries:

and do no wrong, no violating the stranger, the fatherless, nor the widow, nor shed innocent blood in this place.

⁴ For if you do this / if you truly and rightly administer justice to the most likely to be abused, **then kings of David's dynasty, sitting on his throne, riding chariots and horses, they, and their officers, and the people will continue to enter in by the gates of this house.**

En el último capítulo, Sedequías, el último rey de Judá... envió 2 títeres del gobierno para hablar con Jeremías; quizás, no informaron adecuadamente al rey; entonces Jeremías es enviado a hablar con él directamente.

¹ Así dice el SEÑOR; Baja a la casa del rey de Judá y habla allí esta palabra:

² Y di: Oye la palabra del SEÑOR / tienes la impresión de que el rey es un poco sordo y denso,

¡Oh, rey de Judá, que está sentado en el trono de David / como dije, Sedequías pudo tonto porque necesita una pequeña lección de historia; **este capítulo trata sobre sentarse en el trono de David correcto.**

tu y tus servidores / sus oficiales del gabinete público... que todos saben,

y su gente que ingresa por estas puertas / sus asesores privados, no elegidos, que nadie sabe:

³ Así dice el SEÑOR; administrar justicia y rectitud,

Libera / rescata ... al que es robado de la mano del opresor / que es lo que Jeremías dijo la primera vez; lo cual no es nada nuevo, el SEÑOR lo había estado diciendo durante siglos:

y no se equivoquen, no violen al extraño, al huérfano ni a la viuda, ni derramen sangre inocente en este lugar.

⁴ Porque si haces esto / si de verdad y con justicia administras la justicia a los más propensos a ser abusados, **luego los reyes de la dinastía de David, sentados en su trono, montando carros y caballos, ellos y sus oficiales, y la gente continuará entrando por las puertas de esta casa.**

JEREMÍAS 22 vs 1

JEREMIAH 22 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

5 But if you will not hear these words / which required doing some things, too,

5 Pero si no escuchas estas palabras / que requieren hacer algunas cosas, también,

I swear by Myself, says the LORD, that this house will become a desolation.

Juro por mí mismo, dice el SEÑOR, que esta casa se convertirá en una desolación.

6 For thus says the LORD to the king's house of Judah; to Me, you are like Gilead and the head of Lebanon / like a mountainous region with a curative connotation, mentioned 4 times; like those thickly forested highlands of cedar:

6 Porque así dice el Señor a la casa del rey de Judá; Para mí, eres como Galaad y la cabeza del Líbano / como una región montañosa con una connotación curativa, mencionada 4 veces; como esas tierras altas de bosques densos de cedro:

yet surely I will make you a wilderness, and cities which are not occupied.

sin embargo, seguramente te haré un desierto, y ciudades que no están ocupadas.

7 And I will prepare destroyers against you, everyone with weapons: and they will cut down like choice cedars, and cast you in the fire.

7 Y prepararé contra ti destructores, todos con armas; y cortarán como los cedros escogidos, y te arrojarán al fuego.

8 And many nations will pass by this city, and everyone will say to his neighbor, Why has the LORD done this to this great city?

8 Y muchas naciones pasarán por esta ciudad, y todos dirán a su prójimo: ¿Por qué ha hecho el SEÑOR esto a esta gran ciudad?

9 Then they will answer, Because they have abandoned the covenant of the LORD their God, and worshiped and served other gods / who are not gods, but were demonic manifestations.

9 Entonces responderán: Porque abandonaron el pacto del Señor su Dios, y adoraron y sirvieron a otros dioses / que no son dioses, sino que fueron manifestaciones demoníacas.

10 Do not weep for the dead / for King Josiah who had recently been killed,

10 No llores por los muertos / por el rey Josías que había sido asesinado recientemente,

or mourn for him: but continue to weep for the one who goes away: for he will never return, nor see his native country.

ni te lamentes por él: sigue llorando por el que se va: porque nunca regresará, ni verá su país natal.

11 For this says the LORD concerning Shallum / Jehoahaz, who reigned 3 months before his exile; the son of Josiah king of Judah,

11 Porque esto dice el Señor acerca de Salum / Joacaz, que reinó 3 meses antes de su exilio; el hijo de Josías, rey de Judá,

who reigned instead of Josiah his father, who was deported; he will never return there:

que reinó en lugar de Josías su padre, que fue deportado; él nunca regresará allí:

12 But he will die where they led him captive, and will see this land no more.

12 Pero él morirá donde lo llevaron cautivo, y no verá más esta tierra.

JEREMÍAS 22 vs 1

JEREMIAH 22 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

13 Woe to him who builds his house without righteousness / God's right way of doing things, and his upper rooms without justice; who uses his neighbor's service without pay, and gives him no wage for his work;

14 Who says, I will build me a roomy house with large upper rooms, and cut large windows; and panel it with cedar, and paint it **vermilion** / **bright red**.

15 Will you reign / are you now king, because you cover yourself in cedar?

Did not your father eat and drink, and judge rightly and justly? He did well.

16 He pled the cause of the afflicted and needy; then it was well. Isn't this what it means to know Me? says the LORD.

17 But your eyes and your heart, are they not for your greed, for shedding innocent blood, for oppression, and for **violence** / for your insatiable dishonest gain; so they were just like the days of Noah; which will be the same in the last days of the Gentiles before Messiah comes again.

18 Therefore thus says the LORD concerning Jehoiakim the son of Josiah king of Judah;

They will **not** lament for him, saying, Ah my brother! or, Ah sister! / no man or woman would weep for his death

They will **not** lament for him, saying, Ah how masterful! or, Ah wasn't he grand! / no one will extol his achievement or reputation.

19 He will be buried as an ass is buried, drawn and cast forth / dragged and thrown like garbage... beyond the gates of Jerusalem.

13 Ay de aquel que construye su casa sin justicia / la manera correcta de Dios de hacer las cosas, y sus aposentos altos sin justicia; quien usa el servicio de su vecino sin paga, y no le da ningún salario por su trabajo;

14 ¿Quién dice? Me construiré una casa espaciosa con salas superiores grandes, y cortaré ventanas grandes; y póngale un panel con cedro, y píntelo de **bermellón** / **rojo brillante**.

15 ¿Tú vas reinando / ahora eres rey, porque te cubres con cedro?

¿No comió y bebió tu padre, y juzgó con justicia y justicia? Lo hizo bien

16 Suplicó la causa de los afligidos y necesitados; entonces estuvo bien ¿No es esto lo que significa conocerme? dice el SEÑOR.

17 Pero tus ojos y tu corazón, ¿no son para tu codicia, para derramar sangre inocente, para la opresión y para la **violencia** / para tu insaciable ganancia deshonesta? así eran como los días de Noé; que será lo mismo en los últimos días de los gentiles antes de que vuelva el Mesías.

18 Por tanto, así dice el SEÑOR acerca de Joacim hijo de Josías, rey de Judá;

No se lamentarán por él, diciendo: ¡Ah, mi hermano! o ¡ah hermana! / ningún hombre o mujer lloraría por su muerte.

No se lamentarán por él, diciendo: ¡Ah, qué magistrales! o, ¡Ah, no era él grandioso! / nadie va a exaltar su logro o reputación.

19 Será enterrado como un asno es enterrado, dibujado y expulsado / arrastrado y arrojado como basura... más allá de las puertas de Jerusalén.

JEREMÍAS 22 vs 1

JEREMIAH 22 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

20 Go to Lebanon / remember, paneled Jerusalem is the subject, and cry out; lift up your voice in Bashan / the northern highlands, and cry from the passages: for all your lovers are destroyed.

20 Vayan al Líbano / recuerde, paneles Jerusalén es el tema, y grite; alza tu voz en Basán / las tierras altas del norte, y llora desde los pasajes: porque todos tus amantes son destruidos.

21 I spoke to you in your prosperity; but you said, I will not listen.

21 Te hablé en tu prosperidad; Pero dijiste: No lo escucharé.

From your youth, you have been this way; you did not obey My voice.

Desde tu juventud, has sido así; No obedeciste a mi voz.

22 The wind will devour all your pastors / your shepherds who were to guard and guide; your lovers will go into captivity: surely then you will be ashamed and humiliated for all your wickedness.

22 El viento devorará a todos tus pastores / a tus pastores que debían guardar y guiar; tus amantes irán al cautiverio: seguramente entonces serás avergonzado y humillado por toda tu maldad.

23 O citizens of Lebanon, who make your nest in the cedars, how you will groan when your agony comes, like a woman in pain during childbirth!

23 ¡Oh, ciudadanos del Líbano, que hacen su nido en los cedros, cómo gemirán cuando llegue su agonía, como una mujer que sufre durante el parto!

24 As I live, says the LORD, even though Coniah / a shorten form of Jechoniah, and Jehoiakim who was 18 years old when he was exiled to Babylon, he already had more than one wife... and several children; ironically his name means: *the Lord establishes*

24 Como vivo, dice el SEÑOR, aunque Conías / una forma más corta de Jechonías, y Joacim que tenía 18 años cuando fue exiliado a Babilonia, ya tenía más de una esposa ... y varios hijos; irónicamente su nombre significa: *el Señor establece*.

though Coniah the son of Jehoiakim king of Judah was like a signet ring on My right hand, yet I would pull him off;

aunque Conías, hijo de Joacim, rey de Judá, era como un anillo de sello en mi mano derecha, sin embargo, lo arrancaría;

25 And yes Coniah, I will hand you to them who seek your life, to those whose face you fear, even to Nebuchadnezzar king of Babylon, and into the hand of the Chaldeans / those from the northern Persian Gulf, who lived by the sword; who still live by the sword.

25 Y sí, Conías, te entregaré a los que buscan tu vida, a aquellos cuyo rostro temes, incluso a Nabucodonosor, rey de Babilonia, y a la mano de los caldeos / aquellos del norte del Golfo Pérsico, que vivieron a espada; que aún viven por la espada.

26 And you and your mother who gave you birth, I will cast out... into another country, where you were not born; and there you will die.

26 Y tú y tu madre que te dieron a luz, los echaré... a otro país, donde no naciste; y allí morirás.

27 But to the land where they desire to return, they will never return.

27 Pero a la tierra donde desean regresar, nunca volverán.

JEREMÍAS 22 vs 1

JEREMIAH 22 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

28 Is this man Coniah a despised broken pot? Is he a hated vessel? Why were he and his descendants cast out, and cast into a land they had **not known?**

28 ¿Es este hombre Conías un bote roto despreciado? ¿Es él un recipiente odiado? ¿Por qué fueron expulsados él y sus descendientes, y arrojados a una tierra que **no habían conocido?**

29 O land, land, land, / promised to Abraham, Isaac and Jacob... hear **the word of the LORD.**

29 Oh tierra, tierra, tierra, prometí a Abraham, Isaac y Jacob... escucha **la palabra del SEÑOR.**

30 Thus says the LORD, Write this man as if childless / he wasn't, he actually had 7 worthless sons, a man who will **not prosper in his days: **no** males of his descendants will prosper,**

30 Así dice el SEÑOR: escribe a este hombre como si no tuviera hijos / él no tenía, en realidad tenía 7 hijos sin valor, un hombre que **no prosperará en sus días: **ningún** varón de sus sucesores prosperará,**

seated on the throne of David, and ruling any more in Judah / the Bible is so interesting.

sentado en el trono de David, y gobernar más en Judá / la Biblia es muy interesante.

Matthew records the genealogy of Jesus, tracing descendants from Solomon and Jehoniah to Joseph the legal father of Jesus.

Mateo registra la genealogía de Jesús, rastreando descendientes de Salomón y Jechonías a José, el padre legal de Jesús.

Luke traces Jesus' physical descent through Mary and Nathan back to David, bypassing the line of Jehoniah, accurately showing the fulfillment of Jeremiahs prophecy. Had Jesus been born of Joseph, He would have been disqualified to one day rightfully reign in the lineage of David.

Lucas rastrea el descenso físico de Jesús a través de María y Natán hasta David, sin pasar por la línea de Jechonías, mostrando con precisión el cumplimiento de la profecía de Jeremías. Si Jesús hubiera nacido de José, habría sido descalificado para reinar un día en el linaje de David.

Israeli Band : Psalm 150 |

Every Praise

JESUS it is YOU

Con Jubilo

Yo Danzo Como David